

σον, βασιλεῦ, δτι πάσχων ἀρθρητιν ἀναβαίνω
θραδέως. Μή βιάζου, ἀπήντησον εύφυως δ μο-
νάρχης· δστις ἔρχεται φέρων τόσας δάφνας ἐπ'
ἔμων, ἀδυνατεῖ ίνα περιπατη ταχέως.

ΔΥΠΟΥΥΤΡΕΝ

Κατὰ τὸ ἔτος 1781, πλουσία τις κυρία διερ-
χομένη διὰ τοῦ ἐν Γαλλίᾳ χωρίου Πι:ερβυφιέρ,
εἰδὲν ἐπὶ τῆς ὁδοῦ ὠραίον τετρατεῖς παιδίον.

— Πᾶς σὲ λέγουν, μικρέ μου; τὸ ἡρώτησε,
Θωπεύουσα τὴν μαύρην καὶ βοστρυχώδη κό-
μην του.

— Γουλιέλμον Δυπουυτρέν.

— Τί ἔργον κάμνουν οἱ γονεῖς σου;

Εἰς τοὺς λόγους τούτους τὸ παιδίον προσέ-
βλεψεν εἰς αὐτὴν ἀτενῶς μὲ τοὺς δικυγεῖς καὶ
νοημοσύνην ἐμφαίνοντας δόφθαλμούς του, καὶ μὲ
τὴν χυδείαν διάλεκτόν του τῇ διηγήθη ὅτι οἱ
γονεῖς του ἵσαν πτωχοί καὶ τὸ ἄφινον ἐγκα-
ταλειμμένον.

Ἡ ὁδὸς ἦτο κατ' ἐκείνην τὴν στιγμὴν ἕρη-
μος, ή κυρία ἥρπασε τὸ παιδίον, παραλαβοῦσα
ἀντὸ μεθ' ἔσυτῆς.

Μετά τινα ὄμως κακιόν ἀποδοθὲν εἰς τοὺς
γονεῖς του, ἐπανῆλθεν εἰς τὸ χωρίον αὐτοῦ.

Ἄλλ' ὅπως ἡ χειλοδών, εὔπειθής εἰς τὸν ἄνε-
μον, οὐ δὲ πνοὴ ὡθεῖ τὰς πτέρυγας αὐτῆς, ἀκο-
λουθεῖ ἐν τῇ ἀπείρῳ δικτήματι ὡσεὶ κεχαραγ-
μένην τινὰ δόδον πρὸς τὰς χώρας δὲ φωτίζει καὶ
θεραπεῖν δὲ ἡλιος, ὅπως δὲ ποταμὸς τὸν ῥοῦν
αὐτοῦ εὐθύνει πρὸς τὴν θάλασσαν, ὅπως δὲ μη-
γνητικὴ βελόνη στρέφεται πρὸς τὸν πόλον, οὕτω,
κατὰ νόμον μυστηριώδους τινὸς ἔλξεως, οἱ Πα-
ρίσιοι, ή μεγάλη πόλις, ἐλκύει εἰς ἔσυτὴν πᾶσαν
ἐκτακτὸν διάνοιαν.

Οἱ μικρὸς λοιπὸν Γουλιέλμος ἐπανήρχεται τὸν
πλάνητα καὶ ἀπροστάτευτον αὐτοῦ βίον, ἀν-
ζητῶν καὶ εὑρίσκων τὴν τροφήν του, ὡς τὰ
πτηγὰ τοῦ οὐρανοῦ.

Παρῆλθον ἔκτοτε δικτὼ ἔτη. Ἡν δωδεκαέτης
τὴν ἡλικίαν.

Διά τοῦ χωρίου διήρχετο ἀξιωματικός τις τοῦ
ἴππικου· εἶδε τὸ παιδίον, τὸ δοποῖον ἐθεώρει μὲ
τοὺς νοημονας δόφθαλμούς του τὴν στολὴν αὐτοῦ.

Τὸ εὐρὺ μέτωπον, οἱ πυκνοὶ καὶ μέλανες τοῦ
παιδὸς βρόστρυχοι, οἱ χαρακτῆρες τοῦ προσώ-
που αὐτοῦ, οἱ ἴσχυν καὶ ἡρεμίαν ἐμφαίνοντες,
τὸ βλέμμα του, ὅπερ ἔφαίνετο ὅτι ἐκέπητο
φωτούδολον τινὰ καὶ μαγνητικὴν δύναμιν, ὅπλον
ὅλεθριον ἐνταῦτῷ καὶ θεῖον, δαμάζον τὰς θελή-
σεις καὶ θέλγον ὡσεὶ θωπεία, πάντα ταῦτα βα-
θεῖαν ἐνεποίησαν εἰς τὸν ἀξιωματικὸν ἐντύπωσιν.

Ἐκύτταξε περὶ αὐτὸν. Ἡ δόδος ἦτο καὶ τότε
πάλιν ἔρημος.

Ἡρπασε τὸ παιδίον, τὸ ἔθεσεν ἐπὶ τοῦ ἐφιπ-
πίου πρὸ αὐτοῦ καὶ συμπαρέλαβεν αὐτὸ μεθ'
ἔσυτον.

·Ο ἀδέλφος τοῦ ἀξιωματικοῦ ἐκείνου ἦν διευ-
θυντὴς τοῦ γυμνασίου τῆς Μάρχης ἐν Παρισίοις.
Οὗτος ἐδέχθη τὸ παιδίον καὶ ἐφόροτε περὶ
τῆς ἀνατροφῆς αὐτοῦ.

·Ως ἡ θέα τῶν δόπλων ἐν τῷ γυναικωνίτῃ τοῦ
Διομήδους ἐπρόδωσε τὴν φύσιν τοῦ Ἀγιλλέως,
οὕτω τὸ πρῶτον νυστήριον ὅπερ εἶδεν δὲ μικρὸς
Γουλιέλμος τῷ ἀπεκάλυψε τὸν προορισμόν του.
Παρήτησεν δόλοσχερφῶς τὴν σπουδὴν τῶν ἑλ-
ληνικῶν καὶ τῶν λατινικῶν· ἦτο χειρουργός.

·Ἐν ἡλικίᾳ δεκαοκτὸν ἐτῶν διαίσθη προπαρα-
σκευαστὴς ἐν τῇ ἀνατολικῇ εἰκοσιτετρατίτης δὲ
ἡξιώθη διὰ δικγωνισμοῦ τῆς θέσεως διευθυντοῦ
τῶν ἀνατομικῶν ἔργων μικρὸν ἔπειτα ἐγένετο
ἀρχιγειρουργὸς ἐν τῷ νοσοκομείῳ τῶν Παρισίων
(Hôtel-Dieu) καὶ ἀργότερον χειρουργὸς τοῦ βα-
σιλέως Λουδοβίκου τοῦ ΙΙ^{ου}.

Δὲν θ' ἀκολουθήσωμεν κατὰ βῆμα τὸν Δυ-
πουυτρέν ἐν τῷ τραχεῖ καὶ πολυμόρχῳ σταδίῳ
του, οὐ ἐκάστη ὥρα ἦν ἀφερωμένη τῇ ἐπιστήμῃ.
Περιοριζόμεθα ἀναγράφοντες μόνον δλίγα, ἀ-
τινα θεωροῦμεν ἵκανα πρὸς χρακτηρισμὸν
αὐτοῦ.

·«Ως καὶ αὐτοὶ οἱ ἔχθροι του δμολογοῦσι, λέ-
γει τις τῶν περὶ αὐτοῦ γραφάντων, συμπαρέ-
λαβεν μεθ' ἔσυτον ἐν τῷ τάφῳ τὴν μέθοδόν του.
·Ἡ δόξα τῶν χειρουργῶν δμοιαζει τῇ τῶν ἥθο-
ποιῶν, ὃν τὰ πλεονεκτήματα συνήπτονται μεθ'
αὐτῶν θανόντων. Οἱ ἥθοποιοι, οἱ χειρουργοί, ὡς
καὶ οἱ ἔζοχοι ἀσιδοί, οἵτινες διὰ τῆς καλῆς ἐ-
κτελέσεως δεκαπλασιάζουσι τὴν δύναμιν τῆς
μουσικῆς, εἰσὶν ἡρωες ἐφήμεροι, ὃν τὴν ἀξίαν
ἀδύνατουσι νὰ ἐκτιμήσωσιν οἱ μετ' αὐτοὺς ζή-
σαντες. Διὰ τοῦτο ἔκτακτοι περιστάσεις ἀπαι-
τοῦνται, ὅπως τὸ δνομα κοφοῦ, τοιούτου ἀνα-
γραφῇ ἐν τῇ γενικῇ ἱστορίᾳ τῆς ἀνθρωπότητος.»

Πολλαὶ καὶ ἀντιφατικαὶ κρίσεις ἐγγράφησαν
περὶ τοῦ Δυπουυτρέν. Καὶ οὐδεὶς μὲν ἡμιφιβή-
τησε τὴν μεγαλοφυΐαν αὐτοῦ, ἀλλ' δ χαρακτήρ
καὶ τὸ δεύτερον τοῦ ἀνδρὸς μέχρι τοῦ νῦν ἔτι
πολλαχῶς ἔξετάζονται καὶ ἐπικρίνονται.

Αἱ κατωτέρω δλίγαι γενικαὶ παρατηρήσεις
δύνανται νὰ ἐφαρμοσθῶσι καὶ ἐπὶ δλῶν ὅσοι δ-
περέχουσι τῶν πολλῶν.

·Ο Δυπουυτρέν ἔλεγέ ποτε πρὸς τινὰ τῶν μα-
θητῶν αὐτοῦ·

·«Ἐὰν ἐνίστε προσηνέχητο πικρῶς καὶ τρα-
χέως, προήρχετο τοῦτο ἐκ τῆς δύνης, ἣν μοι
ἐνεποίησαν ἡ ἀναισθησία καὶ δ ἐγωϊσμός, δι' ἣν
πολλοὶ μ' ἐλύπησαν, ἢ ἐκ τῆς σκέψεως περὶ
τῶν ἐμποδίων, τὰ δποῖα τὸ μίσος, δ φόβον, ἢ
ζηλοτυπία, ἢ συκοφαντία παρενέβαλλον, ὅπως
μὴ δυνηθῶ νὰ εὐδοκιμήσω.

··Ἐν Παρισίοις ὑπάρχουσι πολλοὶ ἄνθρωποι,
οἱ δοποῖοι μόλις σὲ ἴδωσιν ἐτοιμαζόμενον νὰ θέ-
σησ τὸν πόδα ἐπὶ τοῦ ἀναθολέως, τρέχουσι, καὶ
ἄλλοι μὲν κορτοῦσι τὸ ἔνδυμά σου, ἄλλοι λύ-

ουσι τὴν συνέχουσαν τὸ ἐφίππιον ἴμάσθητην, ὅπως συντριβῆς κρημνούζομενος, ἀλλοι ἀποσπῶσι τὰ πέταλα τοῦ ἵππου καὶ σοὶ κλέπτουσι τὴν μάστιγα διηγώτερον πάντων τούτων προδοτικὸς εἶναι δὲ ἔρχομενος ἐνχντίον σου, ὅπως σὲ πιστολίσῃ κατὰ στῆθος.

Ἐγεις ἀρκετὴν ἀξίαν, ἀγαπητόν μοι τέκνον, καὶ θὰ γνωρίσῃς ἐντὸς δλίγου τὴν φρικώδη καὶ ἀδιάκοπον πάλην, εἰς ἣν οἱ μέστροι τὴν ἀξίαν ἀναγκάζουσι νὰ κατέρχηται πάντα ἔξοχον ἄνδρα. Ἀν ποτε ἀπολέσῃς εἰς τὸ χαρτοπαίγνιον εἰκοσιπέντε εἰκοσάφραγκα, τὴν ἐπαύριον θὰ κατηγορήῃς ὡς χαρτοπαίκτης, καὶ οἱ ἄριστοι τῶν φίλων σου θὰ διαβεβαιῶσιν ὅτι σὲ εἰδον χάνοντα εἰκοσιπέντε χιλιάδας φράγκων. Ἀν ποτε ὑποφέρῃς ἀπὸ πονοκέφαλου, θὰ διαδώσωσιν ὅτι παρεφρόγνησας. Ἀν ἥσαι ζωηρὸς θὰ χαρακτηρισθῇς ὡς ἀκοινώνητος. Ἀν, ὅπως ἀντιστῆς κατὰ τοῦ ὅχλου τῶν νάνων, συγκεντρώσῃς ἐν σεκυτῷ μεγάλην δύναμιν πνευματικῆς ἐνέργειας, οἱ ἄριστοι τῶν φίλων σου θ' ἀναβοήσωσιν ὅτι ἔχεις κατὰ νοῦν γ' ἀπορροφήσῃς τὰ πάντα, ὅτι ἔχεις τὴν ἀξίωσιν πάγτων νὰ κυριαρχήσῃς καὶ νὰ τυραννήσῃς. Ἐνὶ λόγῳ τὰ πλεονεκτήματά σου θὰ παριστῶνται ὡς ἐλλείψεις, αἱ ἐλλείψεις ὡς ἐλεκτώματα, καὶ αἱ ἀρεταὶ σου ὡς ἐγκλήματα.

Ἡ ἔκτακτος χειρουργικὴ δεξιότης τοῦ Δυπουυτρὸν δφείλεται κατὰ μέγιστον μέρος εἰς τὴν ἀπάθειαν καὶ ἀναισθησίαν αὐτοῦ. Ἀν ταῦτα εἰς τοὺς ἄλλους ἀνθρώπους θεωροῦνται ὡς ἐλεκτώματα, καταλογίζονται ὅμως μεταξὺ τῶν πρωτίστων προσόντων τῶν χειρουργῶν. Οἱ ἀληθῆς χειρουργὸς δέον νὰ κέντηται δύναμιν ψυχῆς ικανὴν, ὡστε νὰ μὴ συγκινηθῇ τὸ πρόσωπον αἴματος καὶ τῆς δόδυνης καὶ τῶν στόνων τῶν πασχόντων.

Περὶ τοῦ Δυπουυτρὸν ὡς ἐπιστήμονος καὶ καθηγητοῦ εἰς τῶν βιογράφων του λέγει τάκθλουθος: «Ανεγίνωσκεν δλίγον, ἔγραφε κακῶς, ἀλλ' ἐδίδασκεν ἀδιακόπως. Καὶ δλίγους μὲν γεωτερισμοὺς εἰσήγαγε, καὶ τούτους ἐπουσιώδεις, ἀλλ' ἐπειδὴ ἀντὶ γάκολουθη τὴν κεχαραγμένην δόδυν ἐνησμενίζετο νέους δημιουργῶν κανόνας καὶ μεθόδους, ἡπλοποίησε καὶ ἐτροποποίησε τὰς πλείστας σχεδὸν τῶν χειρουργικῶν ἔγχειροσσων.»

Τὸ ἄπορον καὶ ἐγκαταλειπμένον παιδίον, τὸ ἐπὶ τῆς δόδου ἐνὸς χωρίου ὑπὸ διαβατῶν περισυναχθὲν, ἀπέθανεν ἐν Παρισίοις τὴν 8 Φεβρουαρίου 1835, εἰς ἡλικίαν 57 ἑτῶν, ἐν μεγάλῃ δόξῃ καὶ τιμαῖς. Ἡ περιουσία, ḥν μετὰ θάνατον κατέλιπεν, ἀνήρχετο εἰς ἐννέα ἑκατομμύρια.

**

Ο γαμβρὸς τοῦ Φωκίωνος Χαρικλῆς καταδιωκόμενος δι' ἀγέμειόν τινα πράξειν, εἰςήτησε

τὴν προστασίαν καὶ ὑποστήριξεν τοῦ πενθεροῦ του Φωκίωνος. Ἄλλ' ὁ δίκαιος οὗτος ἀνθρωπος ἀπεποιήθη τὴν σύμπραξιν αὐτοῦ, εἰπών: «Ἐγὼ, παιδί μου Χαρικλεῖς, σὲ ἔκαμα γαμβρὸν ἐπὶ πᾶσι τοῖς δικαίοις.»

ΑΛΗΘΕΙΑΙ

* * * Ἐν τῷ πολιτικῷ καὶ ἐν τῷ κοινωνικῷ τῆς ἀνθρωπότητος βίῳ, δὲν ὑπάρχει ἰδέα γόνιμος ἢ μὴ προσχθεῖσα ἐκ τοῦ ἔθνους τοῦ ἑλληνικοῦ. Ἐνταῦτῷ ὅμως δλαι ἐκεῖναι αἱ ἰδέαι, δλαι ἐκεῖναι αἱ ἀρχαὶ, αἱτινες προκύψασαι εἰς μέσον διὰ τῆς ἑλληνικῆς εὐφύτας, κατέστησαν εύτυχη τοσαῦτα ἄλλα ἔθνη, σπανίως κατωρθώθην νὰ γίνωσι πρᾶγμα παρ' ἡμῖν. Διατί ἄρα γε τοῦτο; Διατί δὲν ἡδυνήθημεν ποτὲ νὰ καταστήσωμεν ἐπὶ μακρὸν διωσοῦν χρόνον χρήσιμον καὶ εἰς ἡμᾶς τὴν ἀνεξάντητον πολιτικὴν καὶ κοινωνικὴν τοῦ ἔθνους περιουσίαν, ἀπὸ τῆς δποίας ἄχρι τουδε ὠφελήθησος δ ἄλλος πεπολιτισμένος κόσμος παρεκτὸς ἡμῶν; Μήπως διότι παρ' ἡμῖν ἡ διανοοτικὴ δύναμις εἶναι ὡς ἐπὶ τὸ πλεῖστον ἴσχυροτέρα τῆς ημικῆς; Μήπως διότι μὴ ἔχοντες τὴν συνείδησιν τῆς ἀνισότητος ταύτης, δὲν ἐνησχολήθημεν ποτὲ προσηκόντως νὰ φέρωμεν εἰς ἰσορροπίαν τὰς δύο ταύτας δυνάμεις; Λάθιων ἐκ τῶν πολλῶν πρωταγωνιστῶν τῆς ἴστορίας ἡμῶν ἀνδρας δύο, ἐξ ὧν ὁ εἰς ἐκπροσωπεῖ μᾶλλον παντὸς ἄλλου τὸν ἀρχαῖον ἑλληνισμὸν, ὃ δὲν ἐτερος τὸν μεσαιωνικὸν. Οἱ Θεμιστοκλῆς καὶ δ Φώτιος ὑπερεμάχησαν ἀμφότεροι ὑπὲρ τῆς ἀνεξαρτησίας τοῦ ἔθνους ἀμφότεροι ὑπῆρξαν ἀνθρωποι μεγαλοφυεῖς οὐδέτερος εἰχε δυστυχῶς ἀπογράψαν τὴν ημικὴν ἐκείνην δύναμιν, ἥτις ἀποτελεῖ τὴν κυριωτάτην τοῦ δημοσίου ἀνδρὸς ἀρετήν. Καὶ οἱ μὲν κατ' ἴδιαν ἀνθρωποι, εἰ καὶ ἀποστερημένοι αὐτῆς δύνανται ἐνίστε νὰ μεγαλουργήσωσι καὶ νὰ κλείσθωσιν ἀλλὰ τὰ ἔθνη τὰ παραδίδοντα τὴν τύχην αὐτῶν εἰς ἀνδρας μὴ ἔχοντας τὴν ἀρετὴν ἐκείνην, δύνανται ἄρα γε νὰ συντηρηθῶσι καὶ νὰ εὐδαιμονήσωσι; Ζήτημα καίριον διὰ τὸ ἐνεστῶς καὶ τὸ μέλλον ἡμῶν· ζήτημα τὸ δποίον δὲν δύνανται νὰ λυθῇ δρθῶς εἰμὴ ἐάν ἀποφασίσωμεν ἐπὶ τέλους, μεγάλοις καὶ μικροῖ, ἀρχοντες καὶ λαδες, νὰ μελετήσωμεν ἀνευ θύνικῶν προλήψεων τὴν πάτριον ἴστορίαν ἵνα διδαχθῶμεν ἐξ αὐτῆς οὐ μόνον τὰ προτερήματα, ἀλλὰ καὶ τὰ ἐλεκτώματα ἡμῶν, τὰ ἀπαρχιτήτου δεόμενα ἐπανορθώσεως. (Κ. Παπαρήγηόπουλος).

«Ο ἀριθμὸς τῶν διὰ τοῦ ταχυδρομείου διαβιβαθείσιων ἐπιστολῶν κατὰ τὸ ἔτος 1876 ἐν Ἀγγλίᾳ ἦν 1,100,000,000, ἐν Γερμανίᾳ 643,000,000 καὶ ἐν Γαλλίᾳ 366,000,000.